

# مطرانية الروم الأرثوذكس في بيروت

## Orthodox Archdiocese of Beirut

إن حبل والدة الإله بالرب يسوع، عيد البشارة، هو بدایة الخلاص البشري الذي حصل بصيغورة الإله إنساناً لذا ترتل الكنیسة في هذا العید «اليوم رأس خلاصنا». أما العید الحاضر، الحبل بوالدة الإله، فهو بدایة المسیرة نحو التجسد. عندما أراد الله أن يرسل ابنه الوحید إلى العالم، كان عليه أن يختار امرأة ليسكن أحشاءها. هذه الفتاة المنتقة يُحبل بها اليوم. هذا الحبل غريبٌ، لأنَّه من عاقد وشيخ. ونحن نعلم أن ولادة كهذه غير واردة في المنطق البشري الطبيعي، إلا أنَّ ما هو غير مستطاع عند البشر مستطاعٌ عند الله. الفتاة التي سوف تعيش في قدس الأقداس لتحمل بريئة من العيب يُحبل بها اليوم. في هذا العید أيضاً بدءُ لتحقيق العديد من نبوءات الأنبياء. هناك رموز كثيرة للعذراء في العهد القديم. يشير كاتب ترانيم هذا العید إلى هذه الصور في إحدى القطع التي ترتل في صلاة الغروب: «إنَّ أقوال الأنبياء السابقة قد تمت،

### الحبل بوالدة الإله

تعيِّد الكنيسة المقدسة في التاسع من كانون الأول لذكر حبل القدس حنة بوالدة الإله مريم. ويأتي هذا العید في إطار الأعياد المرتبطة بالتجسد الإلهي والمهيئ له، إذ ان الحبل بالعذراء هو مقدمة لبدء تحقيق خلاص البشر. ولا بد من التذكير ان الكنيسة رتبت الأعياد لكي تحيا الخلاص الذي قام به ربنا لأجلنا، مع المحافظة على الترجم التاريخي الزمني لهذه الأحداث الخلاصية. مهمة التذكريات والأعياد أن تحيا هنا والآن الأحداث الخلاصية فتنال نعم هذا العمل الإلهي. لذا فإن السنة الطقسية (التي تبتدئ في الأول من آيلول) أدرجت أعياد ميلاد السيدة (٨ آيلول) ودخول السيدة إلى الهيكل (٢١ تشرين الثاني) وحبل القدس حنة (٩ كانون الأول) في إطار التهيئة لميلاد الرب بالجسد (٢٥ كانون الأول) والعيش الحقيقي للخلاص الإلهي.

العدد ٢٠١٢/٥٠

الأحد ٩ كانون الأول

ذكر حبل القدس حنة

اللحن الثاني

إنجيل السحر الخامس

### الرسالة

(غلاطية ٤: ٢٢-٢٧)

يا إخوة إنَّه كان لإبرهيم ابنان أحدهما من الجارية والآخر من الحرَّة\* غير أنَّ الذي من الجارية ولد بحسب الجسد أمَا الذي من الحرَّة فبالموعِد\* وذلك إنَّما هو مرمزٌ لأنَّ هاتين هما العهدان أحدهما من طور سيناء يَلِدُ للعبودية وهو هاجر\* فإنَّ هاجر بل طور سيناء جبلٌ في ديار العرب ويناسبُ أورشليم الحالية. لأنَّ هذه حاصلة في العبودية مع أولادها\* أمَا أورشليم العلِيَا فهي حرَّة وهي أمُّنا كلُّنا\* لأنَّه كُتب إفراحي أيَّتها العاقرُ التي لم تلِد. إهْتَفِي واصْرُخِي أيَّتها التي لم تتمَّخِّضْ. لأنَّ أولاد المهجورة أكثرُ من أولاد ذاتِ الرجل.

## الإنجيل

(لوقا ١٣: ١٠-١٧)

في ذلك الزمان كان يسوع يعلم في أحد المجامع يوم السبت\*. وإذا بأمرأة بها روح مرض منذ ثمانية عشرة سنة وكانت منحنية لا تستطيع أن تتنفس البنت\*. فلما رأها يسوع دعاها وقال لها إنك مطلقة من مرضكِ\* ووضع يديه عليها وفي الحال استقامتْ ومجدت الله\*. فأحباب رئيس المجمع وهو مُغتاظ لإبراء يسوع في السبت\* وقال للجمع هي سيدة أيام ينبغي العمل فيها. ففيها تأتون وتستشفون لا في يوم السبت\*. فأحباب الرب وقال يا مرأى أليس كل واحد منكم يحل ثوره أو حماره في السبت من المذود وينطلق فيسقيه\*. وهذه وهي ابنة إبراهيم التي ربّطها الشيطان منذ ثمانية عشرة سنة أما كان ينبغي أن تطلق من هذا الرباط يوم السبت\*. ولما قال هذا خزى كل من كان يقاومه وفرح الجمع بجميع الأمور المجيدة التي كانت تصدر منه.

وأحدُّهما أثمر في هذا أعلانُ للإيمان المسيحي الأصيل كون هذه القطع تتلى في الكنيسة منذ قرون طوال.

يندرج العيد الحاضر في سياق الأعياد التي تسبق الميلاد كما سبق فأشرنا. وقد اختار الآباء التعبيرات التي تعبر عن احتفالهم بهذه الذكرى وبها يعبرون عن إيمانهم القوي.

على المؤمن الذي يريد اتباع الإيمان القويم أن يتعلم من الحكمة التي تتضمنها الليتورجية الكنيسية. أما المسيحي المشكك أو المتردد في سلوك طريق الإيمان فعليه أن يتّعظ من قول الرسول بولس حول كيفية الخلاص. فإن التعاليم الخاطئة والمعتقدات المضللة كما العيش بعيداً عن الله إنما هي وقوع في شباك الشيطان. علينا أن نسلك طريق الله القويم بحسب ما يدعونا الرسول «البسوا سلاح الله الكامل لكي تقدروا ضدّ مكاييد إبليس» (أف ٦: ١١). ويوضح الرسول للمؤمن بأنه في سلوكه هذا الطريق سوف يواجه مصاعب كثيرة إذ لن يصطدم ببشر فقط بل مع قوى الشر المضللة. أما هذه المعركة فتُخاض «حزانين أرجلكم باستعداد إنجيل السلام» (أف ٦: ١٥)، أي ينبغي أن يكون الإنسان داعياً للسلام وخطاوه قوية مثبتة بتعاليم الإنجيل، فيكون الإيمان ترساً يحمي المؤمنين من التعاليم

لأن الجبل المقدس يستقر في الأحسان، والسلام الإلهية تتنصب، والعرش العظيم للملك يهياً، ومكان اجتياز الإله يُعد، والعليقية غير المحترقة قد أخذت في الإفراع، وخزانة طيب التقديس تفيض الآن أنهاراً.

في هذا العيد ينبغي أن نذكر أن الكنيسة الشرقية لم تضع عقائد حول والدة الإله كما فعلت الكنيسة الغربية. فالرسل نقلوا لنا بشكل مباشر أو من خلال تلاميذهم ما خبروه وسمعوا في حياتهم مع السيد على الأرض. أمّا في ما خص العذراء فليس هناك من ذكر وافر في الكتب المعتمدة في الكنيسة عن حياتها، وينحصر الحديث عن حياتها، في الكتب المنحولة. لا تتكلّم هنا عن نظرياتٍ حديثة بل عن تقليدٍ تناقلته الكنيسة على مر العصور وتسليمته من جيل إلى جيل. النصوص الليتورجية تدحض كلَّ تعليمٍ خاطئٍ دخل في القرون الماضية القريبة، حول طريقة الحبل بالعذراء. في قطع الغروب يقول المرنّم كاتب التسابيح «لأنك ستصيرين زيتونة حسنة الثمر» (القطعة الأولى من أبوستيخن صلاة الغروب) ثم «إن الزوجين الشريفين قد أثمرَا» (القطعة الثانية). لا يقول المرنّم الملهّم من الله أنها صارت زيتونة مثمرة بمعنى أنها حبّلت بطريقة عجيبة عند سماعها صوت الملك بل قال «ستصيرين». كما أنه يوضح أن الزوجين أثمرَا معاً وليس

## تأمل

أيا يواكيم وحنة الزوجان المغبوطان! كل الخليقة مدينة لكم؛ فبكم قدّمت إلى الخالق عطيّة كل العطايا والأكثر سمواً، أما مكرمة هي وحدها أهل لذاك الذي خلقها! مغبوط حقاً يواكيم الذي منه برزت نطفة لا دنس فيها بالكليلة، وعجب حشا حنة الذي بفضله نمت ببطء وفيه تكونت ومنه ولدت طفلة كالية القدسية! يا للأحساء التي حملت سماء حية أرحب من ضخامة السموات! يا للبدير الذي تكونت فيه الحنطة المحبيّة حسبما صرّح المسيح نفسه قائلاً: «إن لم تقع حبة الحنطة في الأرض وتتمّت، فهي تبقى وحدها. يا للصدر الذي أرضيّع تلك التي غذت مغذي العالم! إنها لعجبية العجائب، وتناقض التناقضات! أجل، كان ينبغي لتجسد الله الذي لا يفسّر، في غمرة تنازله، أن تسبقه هذه العجائب. ولكن، كيف المتابعة؟ ففكري هو خارج ذاته، وأنا يتّازعني الخوف والحب. قلبي يُخفق ولسانني يرتعش: إني لا أستطيع احتمال الفرح؛ العجائب تغمرني والحمية الهائمة تأسري بفورة إلهية.

المضلة وصعوبات التجارب. سالكين هذا الطريق وحافظين هذا الإيمان نصل إلى اليوم المجيد ويكون لنا حظ العذاري الحكيمات اللواتي كن يقطنن حافظن على مصابيحهن مضاءة في انتظار السيد.

## المرأة المنحنية

برى أبونا القديس أمبروسيوس أسقف ميلان، في مثل التينة غير المثمرة الذي يسبق مباشرة النص الشريف المتلو علينا في هذا اليوم، إعلاناً بلسان رب يسوع نفسه عن عُمُم أمة اليهود التي لم تأتِ بأي ثمر، على الرغم من افتقداد الله الكثيرة لها. «هوزا ثلاثة سنين آتي أطلب ثمراً في هذه التينة ولم أجد» (لو 13: 7). التينة كانت في الشكل باللغة النمو متعافية، وإلا لما آتى سيد السماء والأرض بطلب فيها ثمراً. ولكنها اتضحت في الحقيقة عقيمة لا تثمر. أمة اليهود أيضاً كانت في الشكل باللغة (رموز إليها بالمجمع ورئيسه)، ولما حان أوان إثمارها، لم يجد الله فيها ثمراً. «هي ستة أيام ينبغي فيها العمل، ففي هذه إأتوا واستشفوا. وليس في يوم السبت»، قال رئيس المجمع «مغناطساً».

بالرغم من إعلانه المسبق عن عقمهم، نرى يسوع هنا في مجمع اليهود واقفاً يعلمهم. لم يرد أن يقطع هو الرباط مع الذين آتى ليخلّصهم، والذين سوف يصلبونه، لكن هم الذين انفصلوا

عن الله بل وتنكروا له. من يتأمل في نفسه وفي محيطه، اليوم، يرى كم أن هذه اليهودية ما زالت فيينا.

للإشارة إلى حالة المرأة المنحنية يستعمل الإنجيلي عبارة «بها روح مرض»، ورمزية العبارة أبعد من مجرد توصيف للمرض، وبمعزل عن تصنيفه الطبي. الإنسان متى تحكمت فيه روح الخطيئة يصبح مريضاً، معوقاً، منحنيناً، نظره إلى الأرض لا إلى السماء. «لأن العدو قد اضطهد نفسي وأذل إلى الأرض حياتي» (مزמור ۱۴۳: ۳)، يقول كاتب المزميرين.

لا يقول النص هنا إن المرأة هذه أتت خصيصاً للقاء رب يسوع، بل لعلّها أتت المجمع لإتمام فريضة السبت. في النص إن يسوع هو الذي رأها ثم دعاها إليه. «المسيح معك ومن حولك أيّنما كنت ومهما كانت حالك. كل ما عليك هو أن تعني سقّمك وأن تعني أن لا خلاص لك إلا بالله، والمسيح إذ ذاك ينتشاك ويشفيك»، يقول القديس أثناسيوس الإسكندرى. حنان الرب في أنه رأها ودعاهما، وسلطانه الإلهي في أنه بكلمة جازمة شفاهها: «أنت مطلقة من مرضك». ثم وضع عليها يديه «وفي الحال استقامت ومجّدت الله». غالباً ما نرى الرب يسوع يلمس ليشفى. ذلك لا لأنّه هو المحتاج للمس ليشفى، بل لنتعلم نحن كم إننا محتاجون لهذا التّماس العضوي معه، والمتحقق الآن وحتى

هذه ذاك المرائي بمواجهة سوء فهمه لوصايا الله، لكن تعنته منعه من أن يتوب عن ضلاله ويُمجّد الله فاغتاظ وعنف الناس على «عدم إكرامهم للسبت»، وله كان يقصد تعنيف يسوع، ولكنه لم يجرؤ غالباً ما يضعنا الله بمواجهة سوء فهمنا لهذه أو تلك من وصاياه، عبر ظرف ما من ظروف حياتنا اليومية، وهذا من فيض محبته وغيرته على خلاصنا. هل نتوب إليه شاكرين مجدين؟

## دورة تدريبية

ببركة سيادة راعي الأبرشية المتروبوليّت الياس، تحت شعار «لِمَنْكَ مَحْصَّنٌ جَدًا وَعَبْدٌ أَحَبُّهَا» (مز ١١٩: ١٤٠)، أقام فوج رعيّة بشارة السيدة في كشاف بيروت الأرثوذكسي دورة تدريبية للمسؤولين فيه حول النشاط الكشفي، على مدى يومين، في مركز المخيمات والرياضات الروحية في منطقة أميون. أقت الدورة أصواتاً على طبيعة الكتاب المقدس وتقاسيمه وتاريخ كتابته، وناقشت المجتمعون أهمية دراسة الكتاب وتأثيره في حياة المؤمنين وضرورة شرح مضامينه لأولاد الرعية بطريقة تحاكي عصرهم والصعوبات التي يواجهونها.

بإمكان الإطلاع على النشرة أسبوعياً على صفحة الإنترت:

[www.quartos.org.lb](http://www.quartos.org.lb)

انقضاء الدهر في الإخبارستيا. أكثر من ذلك، عبر هذه الحادثة بالذات يعلّمنا الإنجيل الشريف إنّ لبشرتنا المريضة، المنحنية إلى أسفل، هي التي شفتها، حررتها من ثقل جاذبية الأرضيات ومكنتها من جديد من أن تتطلّع إلى فوق. عن هذا يرى أيضاً القديس أمبروسيوس في هذه الإمراة صورة للكنيسة التي بعدها حفظت بأمانة حدود الشريعة، نالت من المسيح نعمته الإلهية. وبهذه النعمة شفيت من أمراض الطبيعة البشرية وضعفاتها وصارت، وإن كانت بعد على هذه الأرض، ممتدة إلى السماء.

أما رئيس المجتمع... هذا الكبير في قومه، المعلم لشرع الله، الحافظ الناموس بحرفيّته، فتبين أنه لم يحفظ من شرع الله، إلا حرفيّته. تماماً كالتيّنة التي نمت نمواً سليماً وبلغت، ولما حان أوان قطافها، استبانت عقيمة لا ثمر فيها البتة. غاظه أنّ رب شفى إمرأة، يوم السبت، مما كانت تقاسيه سنين طويلة. لأنّه، على قدر ما فهم من وصايا الله، العمل يوم السبت حرام! يقول أبونا القديس كيرلس الإسكندرى إن السبب الحقيقي لغيط ذاك المرائي ما كانت الغيرة على إتمام وصايا الله بل الحسد والتّعنت. لم يقم أحد من الأنبياء بآية إلا بقوّة الله، أما يسوع في كلّ منه الجازمة وبسلطانه الذاتي اعتق هذه المسكينة من ثقل مرضها الطويل. لقد وضع آية الشفاء

فليتغلّب الحب، وليلُخل الخوفُ المكان، ولتنشد قيّاثة الروح: «لتُفرج السموات، وتبتّه الأرض!».

أيا يواكيم وحنة، إنّكما لزوجان مغبوطان وبلا عيب حقاً! فمن ثمر حشاكما عُرِفتُما حسب كلمة الرب «من ثمارهم تعرّفونهم»، وسلوككما كان مقبولاً لدى الله وأهلاً لتلك التي ولدت منكما. وكوتكمما عاشتما عيشة عفيفة ومقدسة، فقد أنتُجتما حلية البتولية، تلك التي ستُثبت عذراء قبل الولادة، وعذراء في الولادة، وعذراء بعد الولادة، التي هي وحدها دائمة البتولية بالفكر والنفس والجسد. وكان ياليق في الواقع بالبتولية الصادرة من العفة أن تنجب النور الوحيد جسدياً، بعطّف ذاك الذي ولده بدون جسد - فهو الكائن الذي لا يالد. المسيح هو المولود وميزته الأقnonomia الوحيدة هي في أن يكون مولوداً. آه! كم من العجائب وأية تحالفات في هذه الطفلة الصغيرة! فهي ابنة العقر والبتولية التي لا تلد، بها ستتحد الألوهية والإنسانية.

القديس يوحنا الدمشقي